

Số: 13/2018/QĐST-DS

Long Biên, ngày 26 tháng 6 năm 2018

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

- Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015;
- Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 18 tháng 6 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 46/2018/TLST-DS ngày 11 tháng 5 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng TMCP X; địa chỉ: Lầu X, Y – Z Nam Kỳ Khởi Nghĩa, phường 8, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn : Anh Trần Quang K, sinh năm 1983; địa chỉ: Số X, Long Biên I, phường Ngọc Lâm, quận Long Biên, thành phố Hà Nội.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1. Tính đến hết ngày 18/6/2018, anh Trần Quang K còn nợ Ngân hàng TMCP X tổng số tiền nợ gốc và lãi theo Hợp đồng sử dụng thẻ tín dụng ngày 12/12/2011 (bao gồm Giấy đề nghị cấp thẻ tín dụng kèm hợp đồng và bản Điều khoản và Điều kiện phát hàng và sử dụng thẻ tín dụng) là 18.036.413 đồng (*Mười tám triệu, không trăm ba mươi sáu nghìn, bốn trăm mười ba đồng*); trong đó:

+ Số tiền nợ gốc là: 7.730.773 đồng (*Bảy triệu, bảy trăm ba mươi nghìn, bảy trăm bảy mươi ba đồng*);

+ Lãi quá hạn là: 10.305.640 đồng (*Mười triệu, ba trăm linh năm nghìn, sáu trăm bốn mươi đồng*).

2.2. Anh Trần Quang K cam kết: Chậm nhất đến ngày 18/7/2018, anh Trần Quang K thanh toán cho Ngân hàng TMCP X toàn bộ số tiền gốc và lãi còn nợ Ngân hàng (tính đến hết ngày 18/6/2018) là 18.036.413 đồng (*Mười tám triệu, không trăm ba mươi sáu nghìn, bốn trăm mười ba đồng*).

2.3. Anh Trần Quang K còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong Hợp đồng sử dụng thẻ tín dụng ngày 12/12/2011 (bao gồm Giấy đề nghị cấp thẻ tín dụng kèm hợp đồng và bản Điều khoản và Điều kiện phát hàng và sử dụng thẻ tín dụng) kể từ ngày 19/6/2018 cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc.

2.4. Trong trường hợp anh Trần Quang K vi phạm theo cam kết kể trên, Ngân hàng TMCP X có quyền đề nghị Cơ quan Thi hành án dân sự có thẩm quyền thi hành án để thu hồi nợ.

2.5. Về án phí:

Ghi nhận sự tự nguyện của anh Trần Quang K chịu toàn bộ án phí dân sự sơ thẩm là 450.910 đồng (*Bốn trăm năm mươi nghìn, chín trăm mười đồng*).

Ngân hàng TMCP X được hoàn lại 419.000 đồng (*Bốn trăm mười chín nghìn đồng*) tiền tạm ứng án phí đã nộp theo Biên lai số 407 ngày 11/5/2018 tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Long Biên, thành phố Hà Nội.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đường sự;
- VKSND quận Long Biên, Tp. Hà Nội;
- Chi cục THADS quận Long Biên, Tp. Hà Nội;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Thanh Phương